	SE	RIAL I	NO.	e.
	1	0	0	7

PR

Pan	Arab	Research	Center	<b>W</b>
-----	------	----------	--------	----------

JEC	T : EL	ARA (Lube Chan	ige - FINAL 2012	) PR	OJECT:	ELA	RA -	Lub	e Change	9	Par	n Arab R	esearch	ı Cente	r 🐼
									1 🗆 🗉		ррсо і	/ Enoc	<b>/</b> 🗷	ادنوك	Adno
SH	OPPE	R CODE	DATA ENTR			EDITI			Nama	C	SA	Number		SR.	#
	20	Name		Number	Name Rous	la n		nber HX4	Name		TÏ	Number			-
-	ende		SVE Built	3404 Spectacles		Musta	che			Ethn	ic Gro	ups			Ħ
М	F	T M S	T M F	Yes No Ye	s No Y	'es ]	No In		Pakistani Fili	pino Expa	at. Arab	os Other	s:		
Z						<u></u>	<b>X</b>	X	<u> </u>		Ц_				_
E	MIRA	TE Western	I Anii Dhani	Dubai	Sharjah		Al Ai	n	Umm Al Quwain	Ajm	an	Ras / Khaim		Fujaira	h
			×								]				
		SITE ID	Month	Date	Amo	unt ([	Ohs)	# of	vehicles	# of	staff	Tim	ne In	Time o	ut
	5 C	7 1 7	03	02	8	l	+	0	2	0	2	18:	21	18:3	3
=		07:00- 10:01	1	01- 20:01-	DAYOF	Satu	rday	Sunday	Monday	Tuesday	Wed	nesday	Thursda	y Frid	lay
	IE OF ISIT	10:00   13:0		200   24:00	DAY OF VISIT		]				[	_		Ż	<b>1</b>
				<u> </u>											і
1.	APP	ROACH AND	CLEANLINES	SS								والنظافا	لإقتراب		
Sc	ores		Critical Are	as		R-21				ت الأساسية	المجالان			اط	النق
	1.	Was there o	roper sign to th	a Luha	YES	M	م	ن <b>ع</b> لقة	لة على منط	نبحة للدلا	حة و اط	هناك لو ـ	مل كان	.1	
	١.	changing ba		ie Lube	NO	Ц		3	J		_		غيير آلز		
					N/A		ينطبق								╁
	2.	Mae the lub	e changing are	a clean and	YES	$\boxtimes$	م	نع						0	
3	۷.	organized?	e changing are	a cican and	NO			_	يفة ومرتبة؟	لزيت نظب	تغيير ا	، منطقه ا	ال كانت	.2	3
				···	N/A		ينطبق								<del>-</del>
	3.	Was there a	ny oil leaking a	nd falling on	YES		م	<b>ند</b> ،،	وقوعه علم	، للزيت و	تسرب	هناك أي	ال کان ا	3. 4	
4	J.		of the lube bay		NO			3		ِ الزّيت؟					4
					N/A		ينطبق								
					YES		م	نع	et ti t	1 1 1 11	11		- 16 t	. 1	
2	4.	Were the wa	aiting area and	table clean?	NO	님		X	لة نظيفة؟	ر والطاوا	لانتطار	منطقة ا	ال حالث	4. ه	2
					N/A		ينطبق								+
_	5.	Was the tele	evision in the w	aiting room	YES		۶	نعا	e 11	: : :	1	itet	1 16 1	. =	,
2	0.	working?	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		NO	님		3	ة الانتظار؟	في عرفة	، يعمل	ستفريون	ں حان ا	5. ه	2
					N/A	片	ينطبق		~~~						
	6.	Was the boa	ard displaying o	complimenta	YES	X	٢	نعد	ا قائمة	لهر عليه	التي تذ	اللوحة ا	ل كانت	6. ه	
			at and clean?		NO	믬		<b>y</b>		ونظيفة؟	مرتبة	المجانية	خدمات	11	
	L				N/A	ш	ينطبق								
2.	. '	GREETINGS	AND INITIAL	CHECKS						ولىية:	ئات الأ	والتشييك	ترحيب	2. الأ	
Sc	ores		Critical Are	eas						، الأساسية	المجالات			ط	النقا
	7.		ny delay in ap		YES				 ب/تقدم	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	تاخير	ستست	ل کان ہ	۸ .7	
3		customers?	,,	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	NO	区		¥	,	- <del>1</del>		نحو الزَّب			3
-	8.	Were you a	reeted in a frie	ndly manner	YES			نع	(باسلوب	يقة ودية	<u>.</u> ئ بطر	رحيب بلا	ل تمّ التر	8. 4	П
	J.	(pleasant fe		.2.,	NO			Y	,				فرح) ؟		

يتُصف بالغرور، خالِ من التّعابير، عادي، ّ

etc.....

+

If no, please describe behavior: Was it arrogant, without any expression, normal

2 Scores **Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط Did he guide your vehicle for positioning YES 🛛 هل قام الموظف بإرشادك الى المكان المناسب نعم 3 at the stopper and asked you to switch لإيقاف السيارة وطلب منك أن تطفئ المحرك؟ لا the engine off? NO 10. When asked by customer, was the 10. عندما سؤل الموظف من العميل، هل كان على YES 🛚 attendant knowledgeable of different 5 علم بمختلف أنواع/ درجات الزيوت والفلترات grades of oil, filters and their relative 5 NO 🗌 benefits? وفوائد كل منها؟ YES 🛛 4 11. Did he offer the waiting area to you? 4 11. هل عرض عليك الانتظار في غرفة الانتظار؟ NO ¥ 12. Did the staff thank you as you were YES 🛛 لعم 4 4 مل قام الموظف بشكرك بينما كنت تغادر؟ leaving? NO 

## 3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF

### 3. مظهر الموظفين وسلوكهم:

Sc	ores	Critical Areas				المجالات الأساسية	لنقاط
	13.	Was the uniform of the attendant neat	YES	X	نعم		
3	10.	and tidy?	NO		¥	<ol> <li>ال كان لباس الموظف الحاضر أنيقا ومرتبا؟</li> </ol>	3 3
_			N/A		لا ينطبق		
	14.	Was the attendant wearing visible	YES	$\boxtimes$	تعم	to test	_
3	17.	nametag?	NO		Z	<ol> <li>هل كان الموظف الموجود يرتدي بطاقة يظهر عليها اسمه بوضوح؟</li> </ol>	4 3
			N/A		لا ينطبق	عليها اسمه بوصوح:	
_	15.	Was he able to communicate with	YES	図	تعم		$\neg \vdash$
3	10.	customer?	NO		¥	<ol> <li>هل كان الموظف قادرا على التواصل مع الذيون؟</li> </ol>	5   3
			N/A		لا ينطبق	المربون:	
			YES	$\boxtimes$	تعم		
4	16.	Was staff courteous / friendly?	NO		¥	1. هل كان الموظف ودودا/لطيفا؟	6 4
			N/A		لا ينطبق		

#### 4. SERVICE

### 4. الخدمة:

Sc	ores	Critical Areas				ل المجالات الأساسية	النقاد
3	17.	Did attendant check whether you need	YES	X	نعم		T
		top up or complete oil change?	NO		y	السيارة تحتاج لإضافة الزيت أم تغيير زيت بالكامل؟	3
3	18.	The state of the s	YES	X	نعم		1
	ļ	only oil is to be changed or oil with filter?	NO		¥		3
3	19.	Did he check using gauge the quantity required to be topped up and informed	YES	X	نعم	19. هل قام الموظف بقياس مستوى الزيت باستخدام	
		you?	NO		¥	المقياس للتعرف الى كمية الزيت التي يجب إضافتها و أبلغك بذلك؟	3
3	20.	Did the attendant check for oil leakages	YES	Ø	نعم	20. هل قام الموظف بالتحقق من تسرب الزيت من	
_		under your car from filter and drain bolt?	NO		¥	تحت السيارة من الفلتر وصامولة/عزقة الزبت؟	3
3	21.	Did the attendant drain the used oil	YES	×	لعم	21. هل قام الموظف بتفريغ كل الزيت المستعمل	1_
_		completely from your car?	NO		K	، بـــ . من سيارتك؟	3
2	22.		YES	$\boxtimes$	نعم	22. هل سألك إن كنت تريد غسيل المحرك وقام	
_		to be flushed and did it if you agreed?	NO		K	بذلك في حال موافقتك؟	2
3	23.	and the serious grade as	YES	X	نعم	23. هل قام الموظف بإضافة نوع/درجة الزيت	
		you requested?	NO		¥	الصحيحة التي طلبتها؟	3

النقاط المجالات الأساسية **Critical Areas Scores** 24. Did he request you to start engine and YES 🛛 24. هل طلب منك أن تقوم بتشغيل المحرك وتتركه نعم 3 leave it running for one and a half 3 في حالة التشغيل لمدة دقيقة و نصف؟ NO minutes? 25. هل تأكد الموظف من أن صامولة/عزقة الزيت YES 🗵 25. Did the attendant ensure that the carter 3 مثبتة جيدا في مكانها وأنه ليس هناك تسرب 3 bolt is tightened and there are no leaks? NO هل قام الموظف بإجراء الفحوصيات المحانية .26 26. Did attendant carry out the following التالية complimentary checks: YES إضافة ماء للبطارية 31a. NO 31a. Battery Water top up N/A  $\boxtimes$ YES ¥ إضافة ماء للمبرد/coolant 31b. NO 31b. Coolant Water top up لا ينطبق N/A M YES إضافة زيت جهاز ناقل الحركة الألي 31c. 31c. Auto Transmission Fluid top up NO ¥ (الترانسميشون) N/A YES 🛛 إضافة زيت الفرامل 31d. ¥ 31d. Brake Fluid top up NO N/A YES 🛛 إضافة زيت للجير/ التروس 31e. NO 31e. Gear Oil top up N/A  $\mathbf{X}$ YES تنظيف فلتر الهواء 31f. 31f. Air filter cleaning NO N/A YES 🛛 إضافة ماء لمستاحات الزجاج 31g. 31g. Wiper Water top up NO N/A لا ينطيق YES 🔯 تنظيف المحرك باستخدام مسدس الهواء 31h. 31h. Clean engine using air gun NO N/A لاينطبق 📙 YES 🔯 هل تمت الإجابة على أي من أسنلتك المتعلقة 27. Were any of your questions related to 3 3 NO بعملية تغيير الزيت؟ lube change answered? لا ينطبق 🔲 N/A YES 🖾 هل قام الموظف بوضع ملصق عن عدد 28. Did the staff place the mileage sticker in الكيلومترات/ المسافة التي قطعتها في 3 3 NO the car? السيارة؟ لا ينطبق □ N/A YES  $\mathbf{X}$ 29. هل عرض عليك وصل استلام اختياريا؟ 29. Were you offered a receipt voluntarily? NO لا ينطبق □ N/A غرف الراحة (تواليت/ الحمّام) والمسجد: **REST ROOMS AND MOSQUE** المجالات الأساسية النقاط **Critical Areas** Scores YES 🖾 3 30a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية 30a. Were they adequately stocked with all NO مثل الصابون؟ necessary supplies such as soap? N/A □ لا ينطيق

3

		4		•	+		
S	cores	Critical Areas				المجالات الأساسية	لنقاط
	30Ь.	. Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue	YES ? NO N/A		نعم [ لا لاينطيق [	30k. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <b>وورق التواليت</b>	
	30c.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels?</u> (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A			30c.هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل المناشف الورقية؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات	
		Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	أليد الألية) 31a. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	1
		Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES		نعم لا		,
3	31c.	Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	YES NO		لا ينطيق نعم لا		3
	31d.	Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	N/A YES NO N/A		لا ينطبق نعم لا لا ينطبق	31d. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
	31e. \	Were toilets and urinals clean?	YES NO N/A	_	د يسبى نعم لا لا ينطيق	31e. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	
		Were doors clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	32a. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
	32b. V	Were walls clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	32b. هل كانت الحيطان نظيفة؟	
	32c. V	Were ceiling clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	32c. هل كان السقف نظيف؟	
2	32d. V	Vere vents clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	32d. هل كانت المنافذ نظيفة؟	2
		equire comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا ، پلا بنطيق	32e. هل كانت الأرضيات نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح إلى من المحكن وما أويساح	
	32f. V	Vere baseboards clean?	YES NO N/A		ا المحارث المح المحارث المحارث المحار	عام دراق و نقب الرافق عام 32f. هل كانت ازرار الحانط/ لوح القاعدة نظيفة؟	
	32g. W	Vere grout clean?	YES NO		نعم لا لا ينطيق	32g. هل كان البلاط نظيف؟	

Lube change.doc

+

.

+

Scores	Criti	cal Areas				ط المجالات الأساسية	النقاط
			YES	X	نعم		
	33a. Were trash conta	ners clean?	NO		Ä	33a. هل كانت حاويات القمامة نظيفة؟	
			N/A		لا ينطبق		2
2			YES	X	نعم		_
	33b. Were trash conta	ners not overflowing?	NO ?		¥	33b. هل كانت حاويات القمامة غير فانضـة؟	
			N/A		لا ينطبق		
			YES	X	نعم	I was the same of the OA	
2	<ol><li>Was the restroom fresh (without any</li></ol>		NO		¥	<ul> <li>34. هل كانت رائحة الحمام نظيفة ومنعشة (بدون أي رائحة كريهة في الحمام)؟</li> </ul>	2
	nesn (without any	Oliensive odor):	N/A		لا ينطبق	.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	
	35. Were all the facili		YES	X	نعم	35. هل كانت جميع التجهيز ات في الحمام تعمل بشكل جيد؟	
2		working condition? when marked 'No'	NO		¥	إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	2
			N/A		لا ينطيق		
	36. Was the Mosque	premises clean?	YES		نعم	36. هل كان مبنى أو قاعة المسجد نظيف (ة)؟	
2	require comment	when marked 'No'	NO		¥	إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيع	2
			N/A	X	لا ينطبق		

	Comments:	التعليق/ الملاحظات:
_		

### FOR OFFICE USE ONLY

# لاستخدام المكتب فقط

%	النقاط المسجلة ACTUAL SCORE	الحد الأعلى للنقاط MAXIMUM	Evaluation:	قييم:	الدّ
			Approach and Cleanliness	الاقتراب والنظافة	1
			Greetings and Initial Checks	الترحيب والتشييكات الأولية	2
			Appearance and Behavior of Staff	مظهر وسلوك الموظفين	3
			Service	الخدمة	4
			Cleanliness - Restroom and Mosque	النظافة الحمامات والمسجد	5
			TOTAL	جموع	الم

+

. •	•	1
	•	
•	•	
·		
		1
		1
		1
		1
		1
		1
		1
		1
		1
		1
		1
		1
		ı
		1
		1
		1
		1
		-
		1
		1

SERIAL NO.

1 0 0 7

### MAHAWI S/S 917 ABU DHABI-AL AIN ROAD ADNOC DISTRIBUTION ABU DHABI

DESCRIPTION QTY PRICE VoyagrSilver1L 6.00 14.00

TOTAL 84.00

JATOT

84.00

CASH PAYMENT

84.00

You were served by Operator 1 DATE 02/03/2012 18:31 T1 S3 01 8428

THANKS FOR SHOPPING..

· ·		<u> </u>
		: